

29.9.2004

Oikeusministeriön suositus poliisin hallinnosta 22 päivänä huhtikuuta 2004 annetun valtioneuvoston asetuksen muuttamisesta annetun valtioneuvoston asetuksen (286/2004) voimaantulosäännöksen soveltamisesta

Voimassa 29.9.2004 lukien toistaiseksi
Jakelu Sisäasiainministeriö

Kielilain (423/2003) 36 §:n 2 momentin mukaan oikeusministeriö seuraa lain täytäntöönpanoa ja soveltamista sekä antaa suosituksia kansalliskieliä koskevaan lainsäädäntöön liittyvissä kysymyksissä. Tämän lainkohdan nojalla ja neuvoteltuaan asiasta sisäasiainministeriön kanssa oikeusministeriö suosittelee, että poliisihallinnossa otettaisiin huomioon seuraava:

Huhtikuun 22 päivänä 2004 annetulla valtioneuvoston asetuksella (286/2004) lisättiin poliisin hallinnosta annettuun valtioneuvoston asetukseen uusi 16 a §, jossa säädetään poliisihallinnon virkojen kielitaitoa koskevista kelpoisuusvaatimuksista seuraavasti

”Kielitaitoa koskevista kelpoisuusvaatimuksista niiden virkojen osalta, joissa säädettyinä kelpoisuusvaatimuksena on korkeakoulututkinto, säädetään julkisyhteisöjen henkilöstöltä vaadittavasta kielitaidosta annetun lain (424/2003) 6 §:ssä.

Kielitaitoa koskevana kelpoisuusvaatimuksena muussa kuin 1 momentissa tarkoitettussa poliisimiehen virassa on kaksikielisessä viranomaisessa viranomaisen virka-alueen väestön enemmistön kielen hyvä suullinen ja kirjallinen taito sekä toisen kielen tyydyttävä suullinen ja kirjallinen taito. Yksikielisessä viranomaisessa edellytetään viranomaisen kielen hyvää suullista ja kirjallista taitoa sekä toisen kielen tyydyttävää ymmärtämisen taitoa.

Kielitaitoa koskevana kelpoisuusvaatimuksena poliisilaitoksen vartijan ja ylivartijan virassa on kaksikielisessä viranomaisessa viranomaisen virka-alueen väestön enemmistön kielen hyvä suullinen ja kirjallinen taito sekä toisen kielen tyydyttävä ymmärtämisen taito. Yksikielisessä viranomaisessa edellytetään viranomaisen kielen hyvää suullista ja kirjallista taitoa sekä toisen kielen tyydyttävää ymmärtämisen taitoa.

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä toukokuuta 2004.

Virkamies, joka on nimitetty poliisihallinnon virkaan ennen tämän asetuksen voimaantuloa, on asetuksen voimaan tultua edelleen kielitaidon osalta kelpoinen virkaan.”

Siirtymäsäännöksen yhdenmukaisen soveltamisen varmistamiseksi oikeusministeriö toteaa, että siirtymäsäännöksen tarkoituksena on ilmaista, että virkamies, joka ennen asetuksen voimaan tuloa 1.5.2004 on nimitetty poliisihallinnon virkaan, on asetuksen voimaantultua *edelleen* kielitaiton osalta kelpoinen sellaiseen poliisihallinnon virkaan, jonka kielitaitoa koskevat kelpoisuusvaatimukset ovat vastaavat kuin sen viran, johon hänet on nimitetty.

Näin ollen siirtymäsäännöksestä seuraa, *että virkaan nimitetyn virkamiehen hänen hakiessaan toista virkaa, jonka kielitaitoa koskevat kelpoisuusvaatimukset ovat samat, ei enää erikseen tarvitse osoittaa kielitaitoa koskevaa kelpoisuuttaan, esimerkiksi kielitutkinnosta saadulla todistuksella.*

Tilanne tulee ajankohtaiseksi

- 1) virkaan nimitetyn virkamiehen siirtyessä yksikieliseltä virka-alueelta toiselle, samankieliselle yksikieliselle virka-alueelle, sekä
- 2) virkaan nimitetyn virkamiehen siirtyessä kaksikieliseltä virka-alueelta toiselle kaksikieliselle virka-alueelle, jonka väestön enemmistön kieli on sama kuin edellisen virka-alueen.

Siirtymäsäännös ei koske tilanteita, joissa virkaan nimitetty virkamies hakee virkaa, jonka kielitaitoa koskevat kelpoisuusvaatimukset ovat *toiset* kuin sen viran, johon hänet on nimitetty.

Tilanne tulee ajankohtaiseksi

- 1) virkaan nimitetyn virkamiehen siirtyessä joko yksikieliseltä virka-alueelta kaksikieliselle virka-alueelle, sekä
- 2) virkaan nimitetyn virkamiehen siirtyessä toiselle yksikieliselle virka-alueelle, jonka kieli kuitenkin on toinen.

Näissä tapauksissa virkaan nimitetyn virkamiehen on osoitettava täyttävänsä viran kielitaitoa koskevat kelpoisuusvaatimukset.

Selvyyden vuoksi oikeusministeriö toteaa vielä, että

- 1) ketään ei perustuslain 18 §:n 3 momentin mukaan ilman lakiin perustuvaa syytä saa erottaa työstä. Virkamies on näin ollen edelleen kelpoinen siihen virkaan, johon hänet on ennen 1.5.2004 nimitetty, ja että
- 2) siirtymäsäännös sanamuotonsa mukaan koskee ainoastaan ennen 1.5.2004 *virkaan nimitettyjä* virkamiehiä. Määräaikaisessa virkasuhteessa olevan henkilön on näin ollen virkaa hakiessaan osoitettava täyttävänsä viran kielitaitoa koskevat kelpoisuusvaatimukset.

Oikeusministeri

Johannes Koskinen

Hallitusneuvos

Paulina Tallroth